

**Neproměnné kondenzátory pro použití  
v elektronických zařízeních –  
Část 14: Dílčí specifikace – Neproměnné  
kondenzátory pro elektromagnetické odrušení  
a pro připojení k napájecí síti**

**ČSN  
EN 60384-14  
ed. 2  
OPRAVA 1  
35 8291**

idt IEC 60384-14:2013/COR1:2016-04

Corrigendum

Tato oprava ČSN EN 60384-14 ed. 2:2014 přejímá anglickou verzi opravy EN 60384-14:2013/AC:2016-04. Má stejný status jako oficiální verze.

This Corrigendum to ČSN EN 60384-14 ed. 2:2014 implements the English version of the Corrigendum EN 60384-14:2013/AC:2016-04. It has the same status as the official version.

## Národní předmluva

### Vypracování opravy normy

Zpracovatel: Úřad pro technickou normalizaci, metrologii a státní zkušebnictví, IČ 48135267

Technická normalizační komise: TNK 102 Součástky a materiály pro elektroniku a elektrotechniku

Pracovník Úřadu pro technickou normalizaci, metrologii a státní zkušebnictví: Ing. Milan Dian



EUROPEAN STANDARD  
NORME EUROPÉENNE  
EUROPÄISCHE NORM

**EN 60384-14:2013/AC:2016-04**

April 2016

---

ICS 31.060.10

English Version

**Fixed capacitors for use in electronic equipment - Part 14:  
Sectional specification - Fixed capacitors for electromagnetic  
interference suppression and connection to the supply mains  
(IEC 60384-14:2013/COR1:2016)**

Condensateurs fixes utilisés dans les équipements  
électroniques - Partie 14: Spécification intermédiaire -  
Condensateurs fixes d'antiparasitage et raccordement à  
l'alimentation  
(IEC 60384-14:2013/COR1:2016)

Festkondensatoren zur Verwendung in Geräten der  
Elektronik - Teil 14: Rahmenspezifikation -  
Festkondensatoren zur Unterdrückung elektromagnetischer  
Störungen, geeignet für Netzbetrieb  
(IEC 60384-14:2013/COR1:2016)

This corrigendum becomes effective on 29 April 2016 for incorporation in the English language version of the EN.



European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

**CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels**

### **Endorsement notice**

The text of the corrigendum IEC 60384-14:2013/COR1:2016 was approved by CENELEC as EN 60384-14:2013/AC:2016-04 without any modification.

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION  
COMMISSION ÉLECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

**IEC 60384-14**  
Edition 4.0 2013-06

**IEC 60384-14**  
Édition 4.0 2013-06

**FIXED CAPACITORS FOR USE IN ELECTRONIC  
EQUIPMENT –**

**CONDENSATEURS FIXES UTILISÉS DANS LES  
EQUIPEMENTS ÉLECTRONIQUES –**

**Part 14: Sectional specification –  
Fixed capacitors for electromagnetic  
interference suppression and connection  
to the supply mains**

**Partie 14: Spécification intermédiaire –  
Condensateurs fixes d'antiparasitage et  
raccordement à l'alimentation**

**CORRIGENDUM 1**

**4.2.5.2 Requirements**

**4.2.5.2 Exigences**

**Table 11 – Insulation resistance –  
Safety tests only**

**Tableau 11 – Résistance d'isolement –  
Essai de sécurité uniquement**

*Replace the existing footnote to table <sup>a</sup> by  
the following new text:*

*Supprimer la note de bas de tableau <sup>a</sup> par  
le nouveau texte suivant:*

<sup>a</sup> For capacitors with ester-impregnated paper dielectric, the values of the table shall be replaced respectively by the values 500, 1 500 and 2 000.

<sup>a</sup> Pour les condensateurs avec diélectrique en papier imbibé d'ester, les valeurs du tableau doivent être remplacées respectivement par les valeurs 500, 1 500 et 2 000.

**Table 12 – Insulation resistance – Safety  
and performance tests**

**Tableau 12 – Résistance d'isolement –  
Essais de sécurité et de performances**

*Replace the existing footnote to table <sup>b</sup> by  
the following new text:*

*Supprimer la note de bas de tableau <sup>b</sup> par  
le nouveau texte suivant:*

<sup>b</sup> For capacitors with ester-impregnated paper dielectric, the values of the table shall be replaced respectively by the values 500, 1 500 and 2 000.

<sup>b</sup> Pour les condensateurs avec diélectrique en papier imbibé d'ester, les valeurs du tableau doivent être remplacées respectivement par les valeurs 500, 1 500 et 2 000.





U p o z o r ě n í : Změny a doplňky, jakož i zprávy o nově vydaných normách jsou uveřejňovány ve Věstníku Úřadu pro technickou normalizaci, metrologii a státní zkušebnictví.

Vaše názory, podněty a připomínky týkající se technických norem a zájem o možnou účast v procesech technické normalizace lze zaslat na e-mailovou adresu [info@unmz.cz](mailto:info@unmz.cz).

**ČSN EN 60384-14 ed. 2 OPRAVA 1**

Vydal Úřad pro technickou normalizaci, metrologii a státní zkušebnictví, Praha  
Rok vydání 2016, 8 stran

**500903** Cenová skupina 998

